



## Start-up support programmes launched

**Creating a good environment where innovative start-ups can develop is a primary goal of CzechInvest, which offers starting entrepreneurs things that will help them – information, contacts, consulting and opportunities for financing.**

One of the main tools is its internal project “Start-up support”. Through four independent activities – CzechStarter, CzechAccelerator, CzechMatch and CzechDemo – entrepreneurs are offered the services of mentors and advisers in and outside the Czech Republic at a reduced price. CzechInvest has also launched the first official website about the Czech start-up scene at [CzechStartups.org](http://CzechStartups.org), a guidepost for startups that want information about support programmes and organisation that can help get businesses off the ground and running via mentoring, networking, or the provision of capital.

One of the first results of these activities was the Start-Up Show held at Pilsen’s DEPO2015 on 29 March. Nearly 100 participants could draw inspiration from successful startups and become acquainted with a variety of local organisations that can help at the start of business.

If you are interested in further information, contact the Pilsen office of [CzechInvest](http://CzechInvest).

## Programy na podporu start-upů spuštěny

**Vytvořit v České republice kvalitní prostředí pro rozvoj začínajících inovativních firem, to je jedním z hlavních cílů agentury CzechInvest. Začínajícím podnikatelům chce na jednom místě nabídnout to, co jim v jejich aktivitách pomůže – informace, kontakty, poradenství a možnosti financování.**

Jedním z hlavních nástrojů je interní projekt „Podpora start-upů“. Prostřednictvím čtyř samostatných aktivit CzechStarter, CzechAccelerator, CzechMatch a CzechDemo jsou podnikatelům nabízeny zvýhodněné služby mentorů a poradců v ČR i v zahraničí. CzechInvest taktéž spustil první oficiální web o české start-up scéně [CzechStartups.org](http://CzechStartups.org). Jedná se o rozcestník pro start-upy, které chtějí získat informace o programech podpory a o subjektech, které pomohou s rozjezdem či akcelerací podnikání skrze mentoring, networking či poskytnutí kapitálu.

Jedním z prvních výstupů těchto aktivit byla unikátní START-UP SHOW, která se uskutečnila 29. března v prostorách plzeňského DEPA2015. Bezmála stovka účastníků se mohla nechat inspirovat úspěšnými startupisty a seznámit se s nabídkou lokálních organizací, které mohou být v začátcích podnikání nápomocny.

V případě zájmu o bližší informace kontaktujte plzeňskou kancelář agentury [CzechInvest](http://CzechInvest).

## Reasons to invest

### Conditions for investors

- experience with foreign investment
- investor support
- high-quality industrial base
- high-quality workforce
- holder of the prestigious World Trade Center Pilsen licence

### Location

- strategic position on the D5 motorway linking Prague with Germany and Western Europe
- close to the international airport in Prague

### Transport

- good transport links
- major road and rail junctions

### Quality of life

- excellent living conditions
- high-quality health and social care
- all the cultural and sporting facilities you would expect from a major regional centre

### Research and Education

- wide range of secondary schools specializing in electrical, mechanical, construction and transport engineering
- universities, colleges and secondary schools offering the option of studying subjects in English
- University of West Bohemia in Pilsen with nine faculties (Mechanical Engineering, Electrical Engineering, Applied Sciences, Economics, Philosophy and Arts, Law, Education, Health Care Studies, Design and Art)
- Charles University’s Faculty of Medicine in Pilsen offering programmes in General Medicine and Dentistry, highly developed research programme



## Enterprise Europe Network helps develop international collaboration for businesses

For the tenth year now, businesses in the Pilsen region can use the services of the **Enterprise Europe Network**, the world's largest support network for small and medium-sized businesses with international ambitions. It has 3,000 experts across 600 member organisations in more than 60 countries.

In the Pilsen region, consultants at **BIC Plzeň** have assisted in the signing of nearly 50 contracts over the past four years with R&D partners and foreign buyers and suppliers of innovative products and technology solutions.

This is the result of the site's systematic activities, providing consulting services to over 500 clients and organising 400 bilateral negotiations at international matchmaking and brokerage events for nearly 100 companies. Its online database of business, technology and research cooperation requests and offers that is updated every day also assists in the search for partners. For nearly 800 participants it has held 25 seminars on subjects such as new technology and business management trends, EU funding opportunities, EU trade rules, the protection of intellectual property assets.

Enterprise Europe Network services are financed by the European Union from the COSME programme (2014–2020) based on grant agreement no. 737766 and co-financed by the Czech Ministry of Industry and Trade.



## Enterprise Europe Network pomáhá navazovat mezinárodní spolupráci

Již desátý rok mohou podniky v Plzeňském kraji využívat služby sítě **Enterprise Europe Network** – celosvětově největší sítě podporující malé a střední firmy při mezinárodní spolupráci a inovacích. Činnost sítě zajišťuje kolem 3000 expertů z 600 partnerských organizací ve více než 60 zemích světa.

V plzeňském regionu jsou to konzultanti **BIC Plzeň**, kteří jen za poslední čtyři roky pomohli k uzavření téměř 50 smluv se zahraničními odběrateli, dodavateli inovačních produktů nebo technologických řešení či s partnery pro výzkum a vývoj.

To je výsledkem systematické činnosti pracoviště, jehož experti poskytli poradenské služby více než 500 klientů a téměř stovce firem zajistili celkem 400 dvoustranných jednání na mezinárodních kooperačních setkáních. Umožnili také vyhledávání partnerů pomocí denně aktualizované databáze obchodních a technologických poptávek a nabídek. Pro téměř 800 účastníků uspořádali 25 seminářů, jejichž tématem byly například nové trendy v technologiích a v řízení podniků, evropské programy na podporu podnikání či výzkumu a vývoje, pravidla obchodu v EU, ochrana průmyslového vlastnictví.

Služby Enterprise Europe Network jsou financovány Evropskou unií z programu COSME (2014–2020) na základě grantové smlouvy č. 737766 a kofinancovány Ministerstvem průmyslu a obchodu ČR.



## Důvody k investování

### Podmínky pro investory

- zkušenosti se zahraničními investicemi
- podpora investorů
- kvalitní průmyslová základna
- kvalitní pracovní síla
- držitel prestižní licence World Trade Center Pilsen

### Polooha

- strategická poloha na dálnici D5 spojující Prahu s Německem a západní Evropou
- blízkost mezinárodního letiště v Praze

### Doprava

- dobré dopravní napojení
- uzel silniční a železniční dopravy

### Podmínky pro život

- kvalitní podmínky pro bydlení
- kvalitní zdravotní a sociální péče
- spektrum kulturního a sportovního vyžití odpovídající významnému regionálnímu centru

### Vzdělanost

- široká nabídka středního školství v oborech elektrotechnických, strojních, stavebních a dopravních
- vysoké školy i střední školy s možností studovat zvolený obor v anglickém jazyce
- Západočeská univerzita v Plzni s 9 fakultami (strojní, elektrotechnickou, aplikovaných věd, ekonomickou, filozofickou, právníkou, pedagogickou, zdravotnických studií, designu a umění)
- Lékařská fakulta v Plzni Univerzity Karlovy v Praze s obory všeobecné lékařství, stomatologie a s rozvinutým výzkumným programem



## University of West Bohemia in Pilsen – A centre of success in applied research and collaboration with training placements

In a consortium with other Czech firms, the research team at the Regional Electrical Engineering Innovation Centre (RICE) at the University of West Bohemia's Faculty of Electrical Engineering won a commission to supply smart firefighting clothing. The Czech consortium, which also includes VOCHOC, Holík International, Elitronic and Applycon, was declared the only one to meet all the criteria of the tender, including the final tests. This boosts its chances in upcoming calls for bids to supply smart firefighting suits to four European countries (Belgium, France, Germany and the United Kingdom). This March the suit won the Golden Amper award at the Amper Trade Fair in Brno.

The NTIS Research Centre at the university's Faculty of Applied Sciences and the Children's Clinic at University Hospital Pilsen are working to develop applications that will assist in diagnosing, treating, and researching Crohn's disease in children. Physicians at the Children's Clinic are already testing the basic version of interactive software being developed by researchers at the NTIS centre that will collect and process data from children with intestinal inflammation. The software will be able to provide statistical and prognostic output.

In cooperation with the [city of Pilsen](#), the [university](#) is launching a unique certified programme aimed at drones. "Technology for Pilotless Flying" is the country's first certified programme and is primarily intended for technical students. The first students will be accepted for the 2017/2018 academic year.

## Západočeská univerzita v Plzni – centrum úspěchů na poli aplikovaného výzkumu a spolupráce s praxí

Jeden z úspěchů si připsal výzkumný tým z Regionálního inovačního centra elektrotechniky (RICE) Fakulty elektrotechnické Západočeské univerzity v Plzni, když získal v konsorciu s dalšími českými firmami zakázku na dodání chytrých zásahových oděvů. České konsorcium, v němž jsou dále zastoupeny společnosti VOCHOC, Holík International, Elitronic a Applycon, v něm bylo vyhlášeno jako jediné, které splnilo veškerá kritéria tendru včetně závěrečných testů. Výrazně se tak zvyšují jeho šance v chystaných výběrových řízeních na dodávku chytrých hasičských obleků do čtyř evropských zemí (Belgie, Francie, Německo a Velké Británie). Oblek získal letos v březnu také ocenění Zlatý Amper na stejnojmenném brněnském veletrhu.

Výzkumné centrum NTIS Fakulty aplikovaných věd Západočeské univerzity v Plzni a Dětská klinika Fakultní nemocnice Plzeň spolupracují na vývoji aplikace, která bude napomáhat v diagnostice, léčbě, a především výzkumu Crohnovy choroby u dětí. Lékaři z Dětské kliniky Fakultní nemocnice v Plzni již testují základní verzi interaktivního softwaru, na jehož vývoji pracují výzkumníci z centra NTIS a který je určen pro sběr a zpracování dat dětí se střevními záněty. Software bude schopen poskytnout statistické a prognostické výstupy.

Ve spolupráci s [městem Plzní](#) spouští [Západočeská univerzita](#) unikátní certifikovaný program zaměřený na drony. Program Technologie pro bezpilotní létání je prvním certifikovaným programem v ČR primárně určeným studentům technických fakult. První zájemci ho mohou začít studovat už od akademického roku 2017/2018.

## Helpful links / Užitečné odkazy

### Editorial Board / Redakční rada

[www.ukr.plzen.eu](http://www.ukr.plzen.eu)  
[www.wtcpilsen.cz](http://www.wtcpilsen.cz)  
[www.plzensky-kraj.cz](http://www.plzensky-kraj.cz)  
[www.rra-pk.cz](http://www.rra-pk.cz)  
[www.czechinvest.org](http://www.czechinvest.org)  
[www.bic.cz](http://www.bic.cz)

### Helpful links from the current issue / Odkazy z aktuálního čísla

[www.een.cz](http://www.een.cz)  
[www.zcu.cz](http://www.zcu.cz)  
[www.stavbarokupk.cz](http://www.stavbarokupk.cz)





## New transfer terminal to open in Pilsen

A new transfer hub is starting to arise on Šumavská Street in Pilsen. Within two years, it will shorten the 3.5km transfer from buses to the train to just a few dozen metres. The structure, which will cost nearly CZK 182 million, including land purchases, will be partly covered by an EU grant (IROP). The City of Pilsen and Pilsen region are also contributing financially to the building project.

The new location of the bus terminal will streamline public transportation in Pilsen and improve and speed up transfers between trains, the city's public transportation service and suburban bus service.

All bus platforms will be clearly organised around a single large boarding island, where passengers will find information maps and tables, a drinking fountain and public toilets. An electronic panel hanging over each departure platform will show current information about individual departure times. The boarding area will be accessible via stairs and escalators from the train underpass, with wheelchair access directly from pavement level on Šumavská Street. A "kiss and ride" parking area will be added for short-term parking. Bicycle stands are also included in the plans.

Subsequently, three smaller transfer hubs will be built. One will arise at the terminus of the #1 tram in Slovany, while two more will be established in Bory together with an extended tram line to the University of West Bohemia. The new terminals will provide convenient transfer connections between suburban bus lines and tram lines, making travel faster and more pleasant.

## V Plzni vzniká nový přestupní terminál

Nový přestupní uzel v Šumavské ulici začíná vznikat v Plzni. Do dvou let zkrátí tři a půl kilometrovou vzdálenost mezi přestupem z autobusu na vlak na několik desítek metrů. Stavba, která vyjde téměř na 182 miliónů Kč včetně výkupu pozemků, bude z větší části kryta dotací z EU (IROP). Finančně se na stavbě podílí město Plzeň i Plzeňský kraj.

Novým umístěním autobusového terminálu se zefektivní organizace veřejné dopravy v Plzni, zkvalitní se a zrychlí přestupy mezi vlakem, městskou hromadnou dopravou a příměstskou dopravou.

Všechna autobusová stání pro cestující budou přehledně rozmístěna kolem většího ostrovního nástupiště, na kterém cestující najdou informační plány a tabule, pítka s pitnou vodou a veřejné toalety. Nad každým odjezdovým stáním bude viset elektronický panel s aktuální informací o odjezdu jednotlivých spojů. Nástupiště bude přístupné schodištěm a eskalátory z vlakového podchodu, nebo bezbariérově přímo z úrovně chodníku Šumavské ulice. Součástí se stanou také parkovací stání „kiss and ride“ („Polib a jed“) sloužící ke krátkodobému parkování. Nebudou chybět ani stojany pro parkování kol.

Následně budou vybudovány další tři menší přestupní uzly. Jeden z nich vznikne na Slovanech u konečné tramvaje číslo 1, další dva pak na Borech společně s prodloužením tramvajové trati k Západočeské univerzitě. Nové terminály zajistí pohodlné přestupní vazby mezi příměstskými autobusy a tramvajovými linkami a učiní tak cestování ještě rychlejší a příjemnější.

## Macroeconomic data

**Unemployment rate (in the population aged 15-64)** in the Pilsen Region:  
3.49% (February 2017)

**Average gross monthly wages and salaries** in the Pilsen Region:  
CZK 26,498 (1-4Q 2016; individuals)

**GDP per capita** in current prices  
in the Pilsen Region: 404,565 CZK (2015)

## Makroekonomické údaje

**Podíl nezaměstnaných osob (na obyvatelstvu ve věku 15-64 let)**  
v Plzeňském kraji: 3,49 % (únor 2017)

**Průměrná hrubá měsíční mzda**  
v Plzeňském kraji: 26 498 CZK  
(1-4Q 2016; fyzické osoby)

**HDP na obyvatele** v běžných cenách  
v Plzeňském kraji: 404 565 CZK (2015)



## News / Novinky

### Pilsen Region – 3rd largest in number of investment projects

Local and foreign businesses plan to invest over CZK 64 billion in the Czech Republic based on negotiations concluded with CzechInvest in 2016. One in four investments is in the high-tech industry. With ten projects, Pilsen Region ranked third among the country's regions. In terms of the total volume of investments (CZK 4,328.69 billion) and the planned number of new jobs (1,117), the region came in fifth compared to other regions.

### Choose your Pilsen Region Building of the Year

Pilsen Region Building of the Year has entered its fourteen round this year. New buildings, reconstructed buildings, residential buildings, transportation and utility structures, sports and recreation structures, public space and, new this year, industrial structures finished in 2016 are all competing for the title. This year a total of 27 structures are competing, with 13 right in Pilsen and 14 elsewhere in the region. From 27 April till 15 May you can visit [www.stavbarokupk.cz](http://www.stavbarokupk.cz) and vote for one of the structures nominated by the expert jury, bringing your favourite one step closer to winning the People's Award.

### First Greater Pilsen ITI calls are launched

In February, the first calls as part of the Integrated Territorial Investments (ITI) in the Pilsen metropolitan area were announced. ITI make it possible to plan, coordinate and implement select projects in a defined metropolitan area that will be financed from EU operational programmes. The Pilsen metropolitan area has CZK 4 billion available for the programme period. Projects submitted to ITI calls will compete with projects in the metropolitan area. The calls in the Integrated Regional Operational Programme and Operational Programme Research, Development and Education will be followed by calls that are the most important for businesses – calls in the Operational Programme Industry and Enterprise for Competitiveness.

### CzechInvest and CzechTrade provide services together

CzechInvest and CzechTrade are presenting an interesting new development in business consulting in accordance with the Czech government's Action Plan to support economic growth and employment in the Czech Republic. Based on a strategic partnership between the two organisations, export sites were set up in February that provide export consulting and CzechTrade services. The regional offices of CzechInvest perform this function for businesses. The Pilsen site is located at Americká 8/39.

### Plzeňský kraj – 3. největší v počtu investičních projektů

Více než 64 miliard korun plánují tuzemské i zahraniční podniky investovat v České republice na základě jednání uzavřených s CzechInvestem v roce 2016. Každá čtvrtá investice je high-tech. Plzeňský kraj se s počtem 10 projektů zařadil na třetí místo mezi kraji ČR. Co do celkového objemu investic (4 328,69 mil. CZK) a plánovaného počtu vytvořených pracovních míst (1 117) se pak kraj v porovnání s ostatními kraji zařadil na páté místo.

### Vyberte si svou Stavbu roku Plzeňského kraje

Již do čtrnáctého ročníku vstoupila letos soutěž Stavba roku Plzeňského kraje. O titul se uchází novostavby a rekonstrukce budov, stavby pro bydlení, dopravní a inženýrské stavby, sportovní a volnočasové stavby a veřejná prostranství a nově také průmyslové stavby dokončené v roce 2016. Tentokrát soutěží celkem 27 staveb, z nichž 13 je přímo v Plzni a 14 v kraji. Od 27. dubna do 15. května můžete na [www.stavbarokupk.cz](http://www.stavbarokupk.cz) dát svůj hlas jedné ze staveb nominovaných odbornou porotou a posunout ji tak blíž k získání letošní Ceny veřejnosti.

### První výzvy ITI plzeňské aglomerace byly spuštěny

V průběhu měsíce února byly vyhlášeny první výzvy v rámci integrovaných územních investic (ITI) v Plzeňské metropolitní oblasti. Nástroj ITI umožňuje ve vymezeném území metropolitní oblasti plánovat, koordinovat a realizovat vybrané projekty, které budou financovány z operačních programů EU. Plzeňská metropolitní oblast má na programové období k dispozici 4 mld. Kč. Projekty předložené do výzev nástroje ITI soutěží s projekty v rámci své metropolitní oblasti. Po výzvách v Integrovaném regionálním operačním programu a Operačním programu Výzkum, vývoj a vzdělávání budou mimo jiné následovat i výzvy v rámci pro podnikatele nejvýznamnějšího Operačního programu Podnikání a inovace pro konkurenceschopnost.

### Agentury CzechInvest a CzechTrade poskytují své služby společně

Zajímavou novinku v oblasti poradenství podnikatelským subjektům přináší v souladu s Akčním plánem Vlády ČR na podporu hospodářského růstu a zaměstnanosti ČR agentura CzechInvest s agenturou CzechTrade. Na základě strategického partnerství mezi těmito organizacemi byla v únoru zřízena regionální exportní místa poskytující konzultace v oblasti exportu a služeb agentury CzechTrade. Tuto funkci pro podnikatele vykonávají regionální kanceláře agentury CzechInvest. Ta plzeňská nově sídlí na adrese Americká 8/39.

Published by / Vydává

Urban Planning and  
Development Institute **Pilsen**



Acknowledgements / Za spolupráci děkujeme



[www.plzensky-kraj.cz](http://www.plzensky-kraj.cz)



[www.rra-pk.cz](http://www.rra-pk.cz)



[www.czechinvest.org](http://www.czechinvest.org)



[www.bic.cz](http://www.bic.cz)

### Útvar koncepce a rozvoje města Plzně

[www.ukr.plzen.eu](http://www.ukr.plzen.eu), Kateřina Juríková: +420 378 035 006, [jurikova@plzen.eu](mailto:jurikova@plzen.eu)

[www.wtcpilsen.cz](http://www.wtcpilsen.cz), Eva Velebná Brejchová: +420 378 035 041, [brejchova@plzen.eu](mailto:brejchova@plzen.eu)

Publikované fotografie jsou majetkem vydavatele nebo jsou použity se souhlasem autorů, kterými jsou: Miroslav Vodička (1), archiv DEPO2015 (2), archiv ZČU v Plzni (3). / The photographs published are the property of the Publisher or are used with permission of the authors, who are: Miroslav Vodička (1), DEPO2015 archives (2), University of West Bohemia archives (3).